安全理事会

S/1997/459
13 June 1997
CHINESE

1997年6月13日

刚果共和国常驻联合国代表
给安全理事会主席的信

谨随函附上刚果共和国负责法语国家事务的外交和合作部就布拉柴维尔正在发生的事件发表的新闻公报。

新闻公报的目的是要使忠于国家元首帕斯卡尔·利苏巴总统的刚果共和国正规军与前总统德尼·萨苏-恩格索的民兵之间的武器冲突源起大白于世。

刚果共和国政府敬请安全理事会主动采取行动,特别是坚决支持加蓬共和国总统哈吉·奥马尔·邦戈阁下进行的斡旋努力,以求迅速恢复刚果和平和保障其民主。

请将本函及其附件作为安全理事会的文件分发为荷。

常驻代表

大使

丹尼尔·阿比比(签名)

附件

1997年6月10日

刚果共和国负责法语国家事务的外交
和合作部就布拉柴维尔正在发生的事件
在纽约发表的新闻稿

(原件:英文和法文)

1997年5月,前国家元首德尼·萨苏·恩格索先生决定前往位于布拉柴维尔北方约500公里的奥旺多镇进行竞选,虽然竞选尚未正式开始。

他似乎忘记了,他就是在奥旺多刺杀该镇本地人皮埃尔·安加上尉的。萨苏先生要求乘坐传统统治者使用的轿子“Tipoye”凯旋进城。

当本地民众拒绝接受要求给这个下令处决奥旺多一名本地人的人这个面子时,萨苏先生的民兵成员某阿博亚少校残忍地开枪杀死一名试行恢复平静的执法人员。这一谋杀行为发生于萨苏先生抵步前一天。这件事触怒了人民,并引发了一连串的流血事件,造成12名无辜农民死亡。

我国该部分尚未恢复正常,萨苏先生的民兵又故意开枪射击前总理雅克·若阿基姆·雍比-奥庞戈先生的警卫员,当时他们正从奥旺多前往布拉柴维尔,这条路线必经奥约-萨苏先生的家乡及其民兵总部所在地。这些警卫员早些时候在进城之前便已被萨苏的民兵解除武装。

十分奇怪,尽管经国家元首倡议执行《和平协定》并在联合国教育、科学及文化组织(教科文组织)总干事费德里科·马约尔先生主持下各主要政治领导人达成了协议,所有这些事情还是发生了。按照协议,各党派承诺确保民兵解除武装,并于7月和平举行总统选举。萨苏先生是该协定的签署人之一。

因此,难以想象前国家元首萨苏先生会拒绝将窝藏和庇护于其官邸的杀人罪犯

交给警察,而竟然下令其民兵用暴力对抗法院命令。

自此以来,布拉柴维尔成为政府部队与受雇佣军支援的前总统萨苏的民兵流血冲突的场地。

应该记得,1992年8月,萨苏先生在首次以民主普选方式举行的总统大选中落选。此后,他一直试图破坏国家稳定,挫败民主进程。

1993年和1994年的流血冲突事件后,萨苏离开国家在此后的两年中,刚果共和国所有民主力量和政党为治愈民族创伤、加强国家和平与民主进行了不懈的努力。

刚果在各个国际金融机构以及其他伙伴眼中的信誉一直在得到缓慢但稳步的恢复。

尽管政府为确保萨苏先生安全回国采取了步骤,但萨苏先生不断组织叛乱,企图破坏该民主选举产生的机构。当警察为执行法院命令进行一次简单的行动时,他却策动武装叛乱。这一事件就证明了上述事实。

这位前独裁者非常明白,他毫无希望通过民主手段重新掌权,因此他策划了一个阴谋,其内容包括:利用前扎伊尔的危机偷运大量武器,并调动大批民兵进入布拉柴维尔;动员人民反对法国利益;向驻扎在卡宾达的安哥拉部队挑衅;占领新闻中心和电信设施。

他计划在短时间内完成政变。但他失败了。因此,这位前独裁者认为,他要夺回政权,只有靠武装暴乱,别无他路。就这样,萨苏先生暴露出其真面目。为了达到目的,他全然不顾刚果人民以及生活在刚果人民中间的外国人的痛苦。萨苏先生还是同一个人。他曾杀害前总统马里安·恩古瓦比、主教埃尔尔·比亚延达、前总统马桑巴·代巴和他的同僚皮埃尔·安加,但毫无悔改。他当总统期间进行了无数次的肆意逮捕和即处即决。他成了恐怖分子的同谋。这些恐怖分子曾在法国空运联盟的飞机上安放炸弹,结果导致这架飞机在泰内雷沙漠上空爆炸坠毁。他也是1993-1994年布拉柴维尔流血冲突的煽动者。

刚果共和国政府正在尽一切努力恢复法治与和平,维护民主,并信守其国际承

诺。

刚果共和国政府呼吁国际社会支持其维护民主体制的努力。

1997年6月9日于巴黎